

*Chor: completo*

VERBALE DI ACCORDO PER LA TARIFFA DI FACCHINAGGIO SCARICO BIETOLE DA VALERE PER LA CAMPAGNA 1952 NEI POSTI DI CONSEGNA DELLA PROVINCIA DI MODENA

-----

Presso la sede di Mirandola dell'Associazione Nazionale Bieticolatori, sono riuniti oggi 15 Luglio 1952:

L'ASSOCIAZIONE PROVINCIALE DEGLI AGRICOLTORI rappresentata dal Sig. Dr. Aristodemo Cerea

*S.*

LA CONFEDERTERRA rappresentata dal Sig. Mario Roncadi

LA FEDERAZIONE PROVINCIALE COLTIVATORI DIRETTI rappresentata dai Sigg. Avv. Fausto Porta - Serafini Renato Bertoli Crizzo Alceste

L'ASSOCIAZIONE PICCOLI PROPRIETARI E AFFITTUARI COLTIVATORI DIRETTI (aderenti alla Federterra) rappresentata dal Sig. Roncadi Mario

LA CAMERA CONFEDERALE DEL LAVORO rappresentata dal Sig. Sabbatini Felice

L'UNIONE SINDACALE PROVINCIALE rappresentata dai Sigg. Mario Venturelli e Ribaldi Lazzaro

LO ZUCCHERIFICIO DI MIRANDOLA rappresentato dal Sig. Giuseppe Pizzabiocca (in veste di osservatore)

L'ASSOCIAZIONE NAZIONALE BIETISULTORI - Ufficio di Mirandola - rappresentata dai Sigg.ri Trentini Stefano Nino - Nino Lolli

I capi squadra delle carovane facchine delle seguenti località:  
Mirandola - Bastiglia - Bomporto - Carpi - Cavezzo - Finale - Massa - Modena - Novi - S.Felice sul Panaro - Solara - Soliera - Staggia - S.Martino Spino - S.Giacomo Segnate - Cortile di Carpi - Rovereto di Novi - Camposanto - Barchessa di Massa - Tramuschio -

Assistiti dai seguenti rappresentati le Organizzazioni sindacali:

per LA CAMERA CONFEDERALE DEL LAVORO il Sig. Sabattini Luigi

per L'UNIONE SINDACALE PROVINCIALE i Sigg. Venturelli Mario e Ribaldi Lazzaro

In presenza dei Sigg.ri Benatti Enzo e Cavallini Trasibulo Giovanni in rappresentanza dell'Ufficio Provinciale del lavoro della massima occupazione

per concordare la tariffa del facchinaggio scarico bietole da valere per la campagna 1952 nei posti di consegna della Provincia di Modena.

Dopo ampia e cordiale discussione le parti, di comune accordo, stabiliscono e convengono di accettare le seguenti tariffe:

*././.*

UNIONE PROVINCIALE  
019999/13

*0a/AO( aaeO) dae  
Of & { ^ } d A \ \ caaf / aae [ / cae ^ a \ \ cae ] } d aaeze a } \ la*

- 1°) - Scarico bietole da carri, carretti, automezzi nei silos dello zuccherificio di Mirandola . . . . . £. 21,25 al Q.le
- 2°) - Scarico bietole da carri, carretti, automezzi ai vagoni ferroviari delle stazioni di consegna della Ferrosia S.E.F.T.A. e FF.SS. poste in Provincia di Modena. . . . . £. 24,25 al Q.le
- 3°) - Per le piarde . . . . . £. 24,25 al Q.le

La tariffa vale ed impegna tutti i coltivatori per quanto riguarda le bietole scaricate a mezzo facchini; nessun impegno ed ogni riserva viene fatta relativamente allo scarico bietole effettuato con mezzo meccanico.

Resta stabilito che le cifre qui convenute sono comprensive di ogni e qualsiasi aggiunta di salario, quali: indennità di contingenza, carovane ecc., nonché di tutti gli oneri di previdenza ed assistenza a favore dei lavoratori, assicurazione contro gli infortuni compresa, sollevando i coltivatori di bietole e la fabbrica ricevente le bietole da ogni responsabilità.

Per conto dei coltivatori di bietole i pagamenti saranno, come di consueto, periodicamente anticipati dallo zuccherificio di Mirandola ai delegati delle carovane facchini, che dovranno essere sempre muniti di regolare delega rilasciata dagli aventi diritto, vistata dall'Ufficio Bieticolo di Mirandola.

Lo zuccherificio di Mirandola, di tali pagamenti, ne darà debito ai coltivatori di bietole per le parti di loro spettanza.

I rappresentanti delle categorie interessate, per il regolare svolgimento delle consegne e della lavorazione, si impegnano di comporre eventuali dissensi e vertenze che insorgessero per invalidare il presente accordo.

Le carovane facchini si impegnano di organizzare il servizio di scarico bietole in conformità alle vigenti disposizioni di legge e secondo le esigenze del lavoro e particolarmente:

- adeguare il numero del personale al quantitativo di bietole da scaricare, prendendo al riguardo gli opportuni accordi con la Direzione dello Zuccherificio;
- svolgere un lavoro regolare sia per la disciplina sia per il rendimento del personale addetto allo scarico;
- ottemperare rigidamente alle disposizioni che la Direzione dello Zuccherificio impartirà per l'esecuzione dello scarico, con particolare riguardo al divieto di ribaltare le sponde dei carichi sui muretti dei silos, all'obbligo di usare forche con bottoni terminali, al rispetto dell'altezza dei cumuli di barbabietole stabiliti dalla Direzione stessa.

././.

Le caravane facchini si impegnano inoltre a far rispettare ai propri associati le clausole contemplate nel presente accordo.

Letto, confermato e sottoscritto:

ASSOCIAZIONE PROVINCIALE DEGLI AGRICOLTORI  
Fto Dr. Aristodemo Cerea

CONFEDERTERRA  
Fto Mario Roncadi

FEDERAZIONE PROVINCIALE COLTIVATORI DIRETTI  
Fto Avv. Fausto Porta e Renato Serafini

ASSOCIAZIONE PICCOLI PROPRIETARI AFFITTUARI COLTIVATORI DIRETTI  
Fto Mario Roncadi

CAMERA CONFEDERALE DEL LAVORO  
Fto Felice Sabbatini

UNIONE SINDACALE PROVINCIALE  
Fto Mario Venturelli e Lazzaro Ribaldi

ZUCCHERIFICIO DI MIRANDOLA  
Fto Giuseppe Pizzabocca (per presa visione)

ASSOCIAZIONE NAZIONALE BIETICULTORI  
Fto Trentini Stefano Nino e Nino Lolli

UFFICIO PROVINCIALE DEL LAVORO E DELLA MASSIMA OCCUPAZIONE  
Fto Ienzo Benatti e Cavallini Trasibulo Giovanni

p. CARAVANA FACCHINI DI MIRANDOLA Fto Dario Silvestri

p. " " " BASTIGLIA (Assente)

p. " " " Bomporto Fto Raffaele Malaguti

p. " " " Carpi Fto Silvano Reggiani

p. " " " CAVEZZO Fto Franco Gennari

p. " " " FINALE E. Fto Raul Suffritti

p. " " " MASSA Fto Aimò Casari

p. " " " MODENA (Assente)

p. " " " NOVI (Assente)

p. " " " S. FELICE Fto Dandolo Frigeri

p. " " " SOLIERA Fto Silvano Reggiani

p. " " " S.M. Spino Fto Enzo Malaguti

p. " " " S.G. SEGNALE Fto Egidio Mazzali

p. " " " CORTILE Fto Silvano Reggiani

p. " " " BARCHESSA Fto Aimò Casari

Assenti i rappresentanti delle Carovane facchini di:  
Solara - Staggia - Rovereto - Camposanto - Tramuschio

Mirandola 15 Luglio 1952

=====

0a | A( aaeO) dat  
0f & { ^} d A | ^ ^ cae | Aae | [ cae ^ a ^ | cae ] d caeze a ^ ^ a